

ERIJEN GA ME RES

SE

IESU KRISTO.

MARIK O LI.

---

*The Gospel according to Mark, translated into the Dialect  
of Uriipiv, Malekula, New Hebrides.*

---

Melbourne :

WALKER, MAY & CO., PRINTERS, MACKILLOP STREET.

1893.

# M A R I K.

---

## BATUN 1.

- 1 Batun erijen ga me res se Iesu Kristo,  
Atua Natun.
- 2 Erepi Aisea profet oli,  
Kup elesi, nu koni jinib suk uomo nom,  
Ni pi vaseni sel som ;
- 3 Drilan jinib san ekail rege lolon meruer,  
Kapa loli sel se Iova,  
Kapa loli sel sen para maus ;
- 4 Jon evini, ni baptais rege lolon meruer,  
evuisuiseni baptaisien jinib nolor para lolului,
- 5 para telasi tueni nanu ga mi sij. Jinib ne  
vanu ne Judia osu, niri Jerusalem osu ar  
an jin ; ni baptaisi niri rege nui ser Jordan,
- 6 ar oerai nama loli nanu ga mi sij. Jon ori  
molin kamel silivin, etatue nevelun bulok
- 7 rege depain, ani lokas ko oni orum. Ni  
evuisuiseni, oerai, San pi vini vitu inu, ni  
elep otur uomo nen inu, sete nu res, sete  
be jiol be telasi nases ne siu sen.
- 8 Nu baptaisi kami e nui ; ni pi baptaisi  
kami e Nemuin On.
- 9 Mianko rege nambog nen, Iesu evel  
Nasaret ne Calili vini, Jon baptaisi ni rege